

Zeitschrift: Schweizer Bulletin : mit amtlichen Publikationen für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein

Herausgeber: Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein

Band: - (1991)

Heft: 4

Rubrik: 700 Jahre CH

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

700 JAHRE CH

Aktion Begegnung soll weiterbestehen

Die «Fünfte Schweiz» am Familientisch

Gastfamilien in der ganzen Schweiz boten im Jubiläumsjahr 1991 Hunderten von Auslandschweizerinnen und -schweizern Gratistreisen. Fremde für ein paar Tage zu beherbergen, war das Motto der grossen Frauenverbände, die im Rahmen der Aktion Begegnung 91 gemeinsam das Projekt «1991 die Schweiz besuchen» lanciert hatten. Viele tausend Logiernächte wurden dafür unentgeltlich zur Verfügung gestellt.

Die Aktion lief Mitte März bis Mitte Oktober 1991 mit durchwegs positivem Echo. Viele Zeitungen und Zeitschriften haben darüber berichtet und zahlreiche Porträts von Auslandschweizern veröffentlicht. Besucher und Gastfamilien erlebten die Begegnung in den allermeisten Fällen als sehr erfreulich: «This vacation will remain among the best we ever had», schrieb die Familie Gilli aus New York, und ein Ehepaar aus der ehemaligen DDR berichtete: «Es war uns mit 60 Jahren erstmalig möglich, dank der Aktion Begegnung 91, die Heimat unseres Vaters, die ja auch die unsere ist, kennenzulernen.»

Es entstand manche Freundschaft, die das Jubiläumsjahr mit Sicherheit überdauern wird. Als einzige Negativpunkte verzeichnet die Vermittlungsstelle in Solothurn jene paar Dutzend Gäste, die ihre Reisepläne im letzten Moment änderten oder sogar ohne Absage ausblieben.

Kleiner Aufwand – grosse Wirkung

Interessierte Auslandschweizer erhielten über die Geschäftsstelle der Aktion Begegnung 91 in Solothurn eine Ferienadresse. Gäste und Gastgeber nahmen dann selber Kontakt auf, stellten sich gegenseitig vor und regelten allfällige Datumsverschiebungen in eigener Kompetenz. Für Notfälle

waren 55 ehrenamtlich geführte Regionalstellen eingerichtet worden, die Administration somit auf ein Minimum reduziert. Gefragt war Eigeninitiative, für wertvolle Begegnungen stets eine gute Voraussetzung. Im Hintergrund leisteten das Auslandschweizer-Sekretariat und das EDA unentbehrliche Hilfe.

Auf Wunsch vermittelte «Solothurn» den Gästen auch Reisebegleiter für einen Tag. Für diese Dienstleistung haben sich Freiwillige gemeldet, die selber kein Logis anbieten konnten, die aber trotzdem einen aktiven Beitrag zur 700-Jahr-Feier leisten wollten. Darüber hinaus sind bei der Aktion Begegnung 91 unaufge-



Eine Auslandschweizerfamilie schliesst Freundschaft mit ihren Gastgebern. (Foto: Aktion Begegnung 91)

Auch «Mutter Helvetia» lud ein

An der Aktion beteiligten sich nicht nur Auslandschweizer aus allen Kontinenten und Gastfamilien aus sämtlichen 26 Kantonen, auch «Mutter Helvetia» höchstpersönlich machte mit: Im August empfing die Eidgenossenschaft im Kurs- und Sportzentrum Lenk drei Auslandschweizer Familien aus der ehemaligen DDR.

Viele Besucher verbanden ihren Aufenthalt mit einem Besuch des «Begegnungstages am Heimatort», jener zweiten grossen Begegnungsaktion, die von den Frauenverbänden initiiert worden war.

fordert Spenden in der Höhe von über 40 000 Franken eingegangen.

Weiterführung nach 1991

Das einhellig positive Echo auf dieses Begegnungsprojekt ruft nach einer Weiterführung über das Jubiläumsjahr hinaus. Zwar wird die Geschäftsstelle der Aktion Begegnung 91 im Frühjahr 1992 aufgelöst, doch gibt es bereits Interessenten für eine zukünftige Trägerschaft. Ziel ist es, die Begegnung in beide Richtungen zu öffnen, so dass sich in Zukunft Auslandschweizer als Gäste wie auch als Gastgeber beteiligen können.

Hans Ulrich Glarner

ENERGIE OPTIMAL NUTZEN

Beratung	Energiesysteme
Planung	Sanitär- und
Ausführung	Wasseraufbereitungsanlagen
Bauleitung	Heizungsanlagen
	Energierückgewinnungsanlagen
	Umwelttechnik
	Klima- und Lüftungssysteme

AV Heizung
Klima
Sanitär

Magazin: Neugut
FL-9496 Balzers
Tel. 075 / 42160

Büro: Mitteldorf 1
FL-9490 Vaduz
Tel. 075 / 28868

a.vogt ag

HOCH- + TIEFBAU AG

G. WOLFINGER

MIT KUNDENDIENST +
SPEZIALTRANSPORTE

9495 TRIESEN 075/210 84